

PERSONAL INFORMATION



Francesco Camplani, PhD

📍 Via di Sant'Agnes 12, 00198 Rome, Italy

☎ +39 06 86326678 📠 +39 3343730252

✉ francesco.camplani@hotmail.it – francesco.camplani90@gmail.com

🌐 LinkedIn, Egomnia, Academia.edu- Francesco Camplani

💬 Skype- francesco.camplani

Sex Male, he/him pronouns | Date of birth 30.06.1990 | Nationality Italian

JOB APPLIED FOR – POSITION

Ricercatori a supporto della progettazione – unimc.it

WORK EXPERIENCE

April 2022 – ongoing

The end is foreseen for March 2024

November 2017 – April 2021

The thesis was defended on June 22nd, 2021

Post-doctoral researcher, University of Macerata (Via Giovanni Mario Crescimbeni, 30, 62100 Macerata, Italy).

I won a research grant entitled "Digital, industry and space", entrusted to the scientific responsibility of Prof. Luca Riccetti (associate professor for political economy). As a PhD in criminal law, it will be my responsibility to agree on a scientific co-responsible for legal matters. The grant also provides for participation in **European planning** courses and activities for research calls.

PhD with Scholarship in "Law and Socio-Economical Institutions", University of Naples "Parthenope", Law Department (Via Ammiraglio Acton 38 - Palazzo Pacanowsky, Via Generale Parisi 13, 80132 Naples, Italy). Doctoral thesis in **Environmental Criminal Law**.

The PhD above required the writing of a PhD Thesis, attendance of doctoral lectures and collaboration with the chair of the advisor. My advisor was **Prof. Alberto De Vita**.

The topic of my PhD thesis work is "The criminal preventive protection of the legal good environment and crimes against legal garbage management. Towards circular economy" ("**Tutela penale preventiva del bene giuridico ambiente e reati contro la gestione dei rifiuti. Verso l'economia circolare**").

The thesis has been **positively evaluated** by a commission of three external professors. **The defence took place on June 22nd, 2021.**

I went three times abroad as a **Visiting PhD Researcher**:

- **November 2019-January 2020: Leopold-Franzens-University, Innsbruck**, under the advice of Prof. Margareth Helfer;
- **February 2020, August and September 2020: Ludwig-Maximilians-University Munich**, under the advice of Prof. Dr Helmut Satzger.

April-May 2021

Teaching associate in Criminal law at Foreuropeo – School for the Bar Exam, Condello Law Firm, Via Cardinal De Luca 1, 00196 Rome, Italy

I have been encharged of 17 (seventeen) video lectures for a private Bar Exam School. The themes of these lectures were mostly focused on the general part of Criminal law, with some focus on case law.

March 2020

Teaching associate and academic advisor at SIPPAS Master, University of Naples "Parthenope", Law Department

More information about the SIPPAS Master: <https://www.uniparthenope.it/bando/master-universitario-di-i-livello-eu-transparency-and-corruption-prevention-policies-within-public-administration-3-call>

During the first phase of the SIPPAS Master, I held three lectures in English (*list below, teaching activity*). All those lectures were programmed as classical lectures in presence. After the beginning

December 2017- June 2019	of the lockdown due to COVID-19, they were reprogrammed and I held it online. Judicial Clerkship at Supreme Court of Cassation, 6th Criminal Chamber. I ended my clerkship with Honours. I assisted Judge Mirella Agliastro in her activity. The focus of the Chamber was on corrupt practices and white-collar crimes, domestic violence, drug crimes and pre-trial measures applied on members of organised criminality associations.
March 2016 – September 2017	Legal practice (finished) at Law Firms Neri (below) and Intino (Corso Trieste 173, 00198 Rome) In the 18 months after my graduation, I attended my legal professional traineeship. This job involved the preparation of pleadings, participation in internal activities and presence at court hearings. All subjects were involved.
March - June 2017	Trainee at CMS – Adonnino Ascoli & Cavasola Scamoni (Via Agostino Depretis 86, 00184 Rome, Italy). Commercial Litigation. As a stagiaire of a relevant and conspicuous Law Firm, nationally and internationally known, I worked supporting the associate lawyers and the partners with research, preparation of pleadings and deeds, and translations.
May 2015 – January 2016	Stage Work, Undergraduate at Neri Law Firm (Via Quinto Aurelio Simmaco 7, 00122 Rome, Italy) The "Experimental Stage Work" in which I took part is promoted by Sapienza-University of Rome and the Bar Association of Rome. It is a selective program within which only the highest-ranking students are offered a place. Its purpose is to let undergraduate students ending their studies undertake internships at affirmed Law firms. The present stage work involved the preparation of pleadings, the participation of internal activities and presence at court hearings.
January - October 2014	Collaboration Scholarships (as a student) – Library assistant at Public law library and Private law library, Sapienza University of Rome (Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Rome, Italy).
September- November 2011	The "collaboration scholarship" which Sapienza-University of Rome offered me involved working activities such as a library assistant and developing some advanced abilities in using OPAC. To receive this scholarship, it is necessary to be one of those students who rank highly within the average exam mark.
October 2021 (2 t.) September 2020 May 2019 November 2018 March 2018 April, June 2016 June 2011 March 2010	Civil Service at Local Polling Offices or City Central Polling Office, <u>seven times</u> as a President, Rome, Italy. The Civil service at Polling Offices - as a poll-watcher, secretary, president or revisor - consisted in the assistance to the voters, in watching and counting the ballot schedules, in bringing the materials of the office to the City agent and in guaranteeing correctness and impartiality of the Election.

EDUCATION

March 2016	10 th ,	Master's Degree Thesis Defense and Graduation in Law, 110/110 cum Laude, Sapienza – University of Rome (Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Rome, Italy) I wrote my Master Degree's Final Thesis Work about "The Problem Of Supervision On Compliance Programs In The Italian And German Law Systems" ("<u>Il problema della sorveglianza sui Compliance Programs nei sistemi italiano e tedesco</u>"), Mentor Prof. Anna Salvina Valenzano.
Feb- 2019	March	"Inside Politics" Course at Cattaneo Zanetto & Co., Via Gregoriana 40, 00187 Rome The theme of this course is an introduction to the professional practice of lobbying.

February-May
2015

Scholarship for the thesis work abroad, offered by **Sapienza – University of Rome** and used at the **Ludwig- Maximilians- Universität München**

The "scholarship for the thesis work abroad" is thought as financial support for scholars that want to make part of their research for the final thesis work abroad. To receive this scholarship, it is necessary to be one of those students who rank highly within the average exam mark.

My German supervisor was Prof. Dr. Helmut Satzger.

January - June
2014

Attendance of the *Scuola per le Politiche Pubbliche* (School for Public Politics) at *Fondazione ItaliaDecide* (Via S. Nicola de' Cesarini 3, 00186 Roma).

The attendance of the *Scuola* strengthened my sensibility to the theme of **Innovation**, both in public and in the private sector, thanks to conferences with high civil servants (managers/directors of independent administrative authorities) and top managers of prominent Italian Corporations (F2i, Vodafone Italia, Poste Italiane, Intesa Sanpaolo).

October 2012 –
July 2013

Erasmus Project at the Ludwig- Maximilians- Universität München (15 exams, 93 ECTS) and *Zertifikat - LLM in Grundzüge des deutschen Rechts*.

During my Erasmus experience, I could achieve better levels in my knowledge of German language, German, European and International Law. Moreover, I developed legal comparison skills.

November
2009 - March
2016

Master studies in Law (JD Equivalent) at Sapienza – University of Rome.

The peculiarity of the Law studies I attended at "La Sapienza"-University of Rome consists of the wideness and completeness of the learning agreement. I can affirm to have basic knowledge in all the principal fields of law. Nevertheless, I devoted some particular focus to private and criminal law.

Average Mark: 29/30.

September
2004 – July
2009

Secondary School, Classical Studies, at Liceo Classico e Linguistico "Aristofane" (Via Monte Resegone 3, 00139 Rome, Italy).

My Classical Studies involved ancient languages (Latin, Greek), Arts and Philosophy. Final grade 86/100.

As a student at Liceo Classico Aristofane, I participated in two international exchanges:

- 1) "St. Canisius" High School, Almelo (Holland), April - May 2008;
- 2) Australia project, Blaxland High School, Lapstone-Sydney (New South Wales, Australia), July-August 2009 (after my secondary school graduation).

PERSONAL SKILLS

Mother tongue **Italian**

Other languages

	UNDERSTANDING		SPEAKING		WRITING
	Listening	Reading	Spoken interaction	Spoken production	
English	C1	C1	C1	C1	C1
	First Certificate of English, lev. B2.				
German	C1	C1	C1	C1	C1
	Goethe - Zertifikat C1, TestDaF (19/20) and Zertifikat der Zweisprachigkeit - Niveau A (Prov. Bozen).				
	B1	B1	B1	B1	B1

French

No certificates at the moment.

Levels: A1/A2: Basic user - B1/B2: Independent user - C1/C2 Proficient user.
[Common European Framework of Reference for Languages](#)

Scientific Papers

At now, I published **24** papers and **four scientific-legal translations** from **German to Italian**, and **one Penal Code annotated with case law**, mainly focused on Criminal Law. Other **six articles** and **two translations** are next to come. See list *below*, *List of publications*.

Seminars and conferences

During my scientific activity, I held

- Three conference interventions (Siracusa Institute 2018, Parthenope University 2019, ICONS Florence 2019).
- Thirteen seminars for the Criminal Law Courses in Parthenope (Professors Alberto De Vita and Fabrizio Rippa), Academic Years 2017-18, 2018-19, 2019-20, 2020-21 and 2021-22.
- Two seminars at LUISS University in Rome, Academic Jim, 2015-2016.
- Two lectures at the Bar Association of Torre Annunziata (Naples Area, Italy).
- Two seminars at the University of Innsbruck: January 15th, 2020; June 1st, 2021.
- One Seminar at Sapienza- University of Rome, May 7th, 2021.
- One Seminar for the Research Centre *Rosario Livatino*, December 1st 2021.

See the list *below*, *Teaching activity and conferences*.

Membership of a scientific Editorial Staff

- Since 2022, I am member of the Editorial Staff of *AmbienteDiritto*.
- Since 2022, I am member of the Observatory for Criminal law and procedure of *CamminoDiritto*.
- Since 2019, I am a member of the Editorial Staff of *Istituzioni Diritto Economia*.
- Between 2014 and 2017, I have been a member of the Editorial Staff of *Sapienza Legal Papers*, a periodical series of book founded to let Law undergraduate students publish papers.

Moot Courts

In **2019**, as a PhD Scholar, I have been a member of the **scientific committee** of the preliminary phase of the OC Milan Moot Court Competition, organised by ELSA Milan, on a Criminal law case. My work consisted of the evaluation of the pleadings written by the competing teams.

As a student and just after my graduation in Law, thanks to the European Law Students' Association (ELSA), I have been taking part 4 times in Moot Courts competitions, all thought for **teams**: 1) the Rome Moot Court Competition (2012), based on a Tort Law case (3rd place); 2 and 3) the International Arbitration Rome Competition (2013 and 2014), that took place at the Roman seat of **Freshfields Bruckhaus & Deringer**, based on some commercial transnational arbitration case (**both times 2nd place**); 4) the National Moot Court Competition (2016), organised by ELSA Perugia, based on a Family Law case.

Digital competence

SELF-ASSESSMENT

Information processing	Communication	Content creation	Safety	Problem-solving
Independent	Independent	Proficient	Independent	Independent

European Computer Driving Licence (ECDL) Core.

- I achieved good command of the *Microsoft Office* suite (file management, word processor, spreadsheet, presentation software).
- I achieved good command of OPAC and many different software programs for judiciary

research.

Driving licence B (Autovehicles).

VOLUNTARY SERVICE & PERSONAL INTERESTS

November 2017–ongoing	Expert Voluntary Assistant ("Cultore della Materia") in Criminal Law - Chair of Prof. Maria Beatrice Magro, University "Guglielmo Marconi" of Rome, Via Plinio, 44, 00193 Rome, Italy My activity as an "Expert" Voluntary Assistant is not paid but formalised and official.
January -July 2017	Tutor at <i>Scuola per le Politiche Pubbliche (School for Public Politics)</i> at Fondazione ItaliaDecide (Via S. Nicola de' Cesarini 3, 00186 Rome, Italy) I was a pupil of this school in 2014 (see below). Now I am working as a tutor for the students, preparing them for the conferences.
April – December 2016	Voluntary teaching assistant of Criminal Law (IUS/17) at Sapienza – University of Rome My activity as a voluntary teaching assistant was informal and not paid.
January 2009–ongoing	Voluntary service with Community St. Egidio – Rome, Munich, Innsbruck My main activity is visiting homeless people on the streets of the city where I live, but I also work with immigrants and elderlies.
November 2008 – ongoing	Regular blood donor at AD SPEM – Policlinic "Umberto I" of Rome, Viale del Policlinico, 155, 00161 Rome, Italy I began donating blood since I was at secondary school.

Affiliations

- **UGCI - Unione dei Giuristi Cattolici Italiani** (Italian Catholic Jurists Union), **Rome**
- **Centro Studi Rosario Livatino**
- **Deutsch-Italienische JuristenVereinigung (DIJV)**

Interests and Hobbies

- **Classical Music, Fine and Literary Arts**
- **Fitness and trekking**
- **History**
- **Chess and other strategic table games**

I with this accept that all my data is managed in compliance with the EU, State and Local laws.

Rome, Italy,

May 25th, 2022

Francesco Camplani

Francesco Camplani, PhD**List of publications****Last update: May 25th, 2022****A. 1. Articles and contributions****1) Article, A-class review, 2014**

Mandato d'arresto europeo e problemi di ragguaglio (tra custodia preventiva all'estero e pena da scontare in Italia), in *Archivio Penale- web*, section *Laboratorio di scrittura*.

Online at <http://www.archiviopenale.it/risorsa/f-camplani-mandato-darresto-europeo-e-problemi-di-ragguaglio-tra-custodiapreventiva-allestero-e-pena-da-scontare-in-italia/>

Publisher: PISA University Press; ISSN: 2384-9479.

2) Contribution to collective research, 2015

I Compliance Company Programs di matrice angloamericana e i modelli organizzativi previsti dal d.lgs. 231/2001: esperienze a confronto, in G. Barbetti, C. Esposito Scalzo, C. Forte, G. Iappelli (eds.), *Diritto penale d'impresa- Approfondimento normativo e indagine giurisprudenziale. Il fenomeno dell'impresa mafiosa, reati ambientali, profili fiscali ed indagine comparatistica*, CLEUP, Padova, 2015, pp. 187-211.

Publisher: CLEUP; ISBN: 9788867874095.

3) Article, 2015

Il sistema della formazione giuridica in Germania, in *Sapienza Legal Papers*, Vol. III, 2015, pp. 195-204.

Online at <http://www.ius-sapienza.org/drupaluni/facolta /attivitaeditoriali>

Publisher: Jovene; ISBN: 978-88-243-0000-0.

4) Article, A-class review, 2016

Il ruolo dell'organismo di vigilanza o compliance officer fra interpretazioni giurisprudenziali ed istanze di Riforma, in *Archivio Penale- web*, sezione *Laboratorio di Scrittura*.

Online at http://www.archiviopenale.it/risorsa/f-calmplani-il-ruolo-dellorganismo-divigilanza-o-compliance-officer-fra-interpretazioni-giurisprudenziali-ed-istanze-di-riforma/#.V-KVn_CLQWV

Publisher: PISA University Press; ISSN: 2384-9479.

5) Article, 2017

Considerazioni sul concorso mediante omissione dei sindaci nei fatti di bancarotta fraudolenta. Nota su Cass., Sez. V pen., n. 19740/2016, dep. 10.5.2016, in *Giurisprudenza Penale Web*, N. 3/2017

Online at <http://www.giurisprudenzapenale.com/2017/03/07/considerazioni-sul-concorso-mediante-omissione-dei-sindaci-nei-fatti-di-bancarotta-fraudolenta/>

Publisher: Giurisprudenza Penale; ISSN: 2499-846X.

6) Contribution to a collective research, 2017

ELSA (European Law Students' Association) and K&L Gates (eds.), *European Compliance Benchmark*, online at <https://legalresearch.elsa.org/ecb/>.

Questions 5 and 6 of the *Academic Framework*: «5. Please state and explain any: a. internal reporting processes (i.e. whistleblowing) and; b. external reporting requirements (i.e. to markets and regulators), that may arise on the discovery of a possible offence»; «6. Who are the enforcement authorities for these offences?», pagg. 481-491.

Question 12 of the *Academic Framework*, together with Elisabetta Colombo: «12. Looking forwards, how do you think that the legislation, enforcement and penalties are likely to change over the next five years?», pagg. 524-526.

Publisher: ELSA International, in collaboration with K&L Gates.

7) Article, 2018

La 'posizione di garanzia' del compliance officer secondo la corte federale tedesca, in *Temi Romana*, 2018, n. 2, pp. 6-10.

Online at <http://www.temiromana.it/uploads/magazines/temi-2-2018-per-web-5b38ecd943f75.pdf>

Publisher: Herald – Ordine degli Avvocati di Roma; ISSN: 0495-0658.

8) Article, 2018

In collaboration with Andrea Antonio Salemme, *Attentato ai diritti politici del cittadino ed elettorato passivo: a cosa si estende la tutela*, online at *Il Penalista*, September 26th 2018.

Publisher: Giuffrè- Francis Lefebvre; ISSN: 2464-9635.

9) Article, 2018

In collaboration with Andrea Antonio Salemme: *Remunerazione della persona informata sui fatti per le false dichiarazioni rese alla polizia giudiziaria: ragioni che (non) ostano alla ravvisibilità del delitto di corruzione*, Online at *Il Penalista*, November 15th 2018.

Publisher: Giuffrè- Francis Lefebvre; ISSN: 2464-9635.

10) Article, 2018

In collaboration with Andrea Antonio Salemme: *Tra concussione e induzione indebita sulla lunga scia delle Sezioni unite Maldera*, online at *Il Penalista*, November 30th 2018.

Publisher: Giuffrè- Francis Lefebvre; ISSN: 2464-9635.

11) Article, 2018

I problemi del diritto penale sotto la lente del letterato: il criminale nella società e nel tempo secondo Stefan Zweig, in *Pensare il diritto*, in the section *Diritto e letteratura* (Law and Literature), 2018.

Online at <http://www.pensareildiritto.it/stefan-zweig/>

12) Article, 2019

Diritto penale e fine vita in Germania. I reati di omicidio su richiesta e di sostegno commerciale al suicidio nello Strafgesetzbuch, in *Giurisprudenza Penale Web*, 2019, N. 1-bis, pp. 426-440.

Online at <http://www.giurisprudenzapenale.com/2019/01/22/diritto-penale-fine-vita-germania-reati-omicidio-richiesta-sostegno-professionale-al-suicidio-nello-strafgesetzbuch/>

Publisher: *Giurisprudenza Penale*; ISSN: 2499-846X.

13) Contribution to collective research, 2019

L'organismo di vigilanza: fisionomia, funzioni, responsabilità. La prospettiva del diritto comparato, in R. Garofoli (ed.), *Focus Magistratura, NelDiritto*, Molfetta, 2019, NN. 2-3, pp. 61-74.

Publisher: *NelDiritto*; ISBN: 8832703548.

14) Article, 2019

In collaboration with Oscar Calavita, *L'estensione dell'utilizzo del captatore informatico ai reati di corruzione: una prima lettura*, in *Istituzioni Diritto Economia*, 2019, n. 1, pp. 170-195.

Online at <https://istituzionidirittoeconomia.eu/fascicoli/>

Publisher: Jovene; ISSN: 2704-8667.

15) Article, 2019

Un ipocoristico per due fratelli: quale rilevanza penale ai fini della tutela del libero esercizio dei diritti politici? (nota a Corte di Cassazione, Sezione I Penale, sentenza 15 aprile 2019, n. 26057), in *Istituzioni Diritto Economia*, 2019, n. 1, pp. 217-241.

Online at <https://istituzionidirittoeconomia.eu/fascicoli/>

Publisher: Jovene; ISSN: 2704-8667.

16) Article, A-class review, 2019

Sul rapporto fra l'occultamento o distruzione di documenti contabili e la bancarotta fraudolenta documentale: concorso apparente di norme o concorso formale di reati?, (note to the decision Cassation Court, 5th Criminal senate, March 13th 2018, n. 11049), in *Diritto e Pratica Tributaria*, 2019, n. 4, pp. 1865-1875.

Publisher: CEDAM – Wolters Kluwer; ISSN: 0012-3447.

17) Contribution to a collective work, 2019

In collaboration with Andrea Antonio Salemme: *Ravvedimento post estinzione del debito tributario: tra incoerenza sistematica e inefficacia di lungo periodo*, Cap. XXII of A. Cadoppi-S. Canestrari-A.

Manna- M. Papa (eds.), *Diritto penale dell'economia*, 1st Volume- *Reati tributari. Diritto penale del lavoro*, UTET, Torino, II ed. 2019, pp. 548-578.

Francesco Camplani wrote paragraphs 3 (552-555) e 11 (573-575) of this work.

Publisher: UTET Giuridica – Wolters Kluwer; *ISBN*: 9788859821397.

18) Article, A-class review, 2020

Locus commissi delicti e reati informatici a soggetto passivo indeterminato, in *Archivio penale*, n. 2/2020, <http://www.archiviopenale.it/locus-commissi-delicti-norme-di-collegamento-e-reati-informatici-a-soggetto-passivo-indeterminato/articoli/25947>. English subtitle: Locus commissi delicti, *conflict-of-law rules and computer crimes with an undetermined passive subject*.

Publisher: PISA University Press; *ISSN*: 2384-9479.

19) Contribution to collective work, 2020

Il responsabile di sorveglianza sui compliance programs – compliance officer - nel diritto italiano, tedesco e negli ordinamenti sudamericani: indagine de iure condito e de iure condendo, in L. Veléz-Rodriguez (a cura di), *Racionalidad legislativa penal y cuestiones de política criminal. Viejos problemas y nuevas realidades en perspectiva comparada*, Bogotá, 2021, pp. 363-394.

Publisher: Grupo Editorial Ibáñez; *ISBN*: 978-958-791-283-8.

20) Contribution to collective work, 2021

Anti-corruption in Germany, among the public and private sector. The contribution of (and to) European law, in A. De Vita (ed.), *The S.I.P.P.A.S. Project. Eu Transparency And Corruption Prevention Policies Within Public Administration*, Cacucci, Bari (Italy), 2021, pp. 237-276.

The contribution has been published in the final volume of the SIPPAS Master. It is available as an open-source work at the website of Zenodo, URL <https://zenodo.org/record/4890250#.YPcAmegzY56>.

Publisher: Cacucci; *ISBN*: 978-88-99068-55-4.

21) Article, 2021

Tutela anticipata dell'ambiente e teoria del bene giuridico. Il ruolo fondamentale dei beni giuridici intermedi, in *LexAmbiente*, 2021, Issue 3, pp. 16-45. English subtitle: *Anticipated Protection Of The Environment And Theory Of The Legal Good. The Fundamental Role Of The Intermediate Legal Goods*.

Online at the URL <https://lexambiente.it/rivista/15920-la-tutela-anticipata-dell%E2%80%99ambiente-e-teoria-del-bene-giuridico-il-ruolo-fondamentale-dei-beni-giuridici-intermedi.html>.

Publisher: LexAmbiente; *ISSN*: 2612-2103.

22) Article, 2021

L'economia circolare nel sistema del diritto (penale) ambientale. Considerazioni introduttive e sviluppi attuali, in *L-JUS*, 2021, Issue 2, pp. 90-114. English subtitle: *Circular Economy in the System of*

Environmental (Criminal) Law. Introductory Remarks and Observations.

Online at the URL https://l-jus.it/wp-content/uploads/2022/01/L-JUS_2-2021.pdf.

Publisher: Research Centre “Rosario Livatino”, ISSN 2611-5476.

23) Article, 2021

Rapporti tra causalità della condotta e causalità della colpa alla luce della sentenza Franzese della Cassazione a SS.UU., in *Diritto penale e globalizzazione*, 2021, Issue 3, pp. 271-284.

Publisher: Pacini giuridica; ISSN: 2533-1019.

24) Article, 2022

Le circostanze privilegiate e il relativo bilanciamento nella recente giurisprudenza delle Sezioni Unite, in *CamminoDiritto*, 2022, published online on May 20th 2022.

Online at the URL <https://rivista.camminodiritto.it/articolo.asp?id=8294>.

Publisher: Cammino Diritto; ISSN: 2532-9871.

25) In corso di pubblicazione, referaggio positivo: Article, 2022

L’“inchino” di fronte alla casa del boss e il delitto di turbatio sacrorum nella giurisprudenza di legittimità, in *Istituzioni Diritto Economia*, 2022, n. 1, in uscita.

Online at the URL <https://istituzionidirittoeconomia.eu/>.

Publisher: Jovene; ISSN: 2704-8667.

A. 2. Scientific translations, German/Italian

- 1) T. Vormbaum, *Johann Michael Franz Birnbaum e le sue conseguenze*, in *Diritto penale XXI Secolo*, 2019, n. 1, pp. 94-114.

Title of the original work I translated from German: *Birnbaum und seine Folgen*, 2019.

Publisher: ESI- Edizioni Scientifiche Italiane; ISSN: 2704-8667.

- 2) J.M.F. Birnbaum, *Sulla necessità della violazione di un diritto per il concetto di reato*, in *Diritto penale XXI Secolo*, 2019, n. 1, pp. 115-142.

Title of the original work I translated from German: *Über das Erforderniß einer Rechtsverletzung zum Begriffe des Verbrechens*, in *Archiv des Criminalrechts*, 1834, pp. 149-195.

Publisher: ESI- Edizioni Scientifiche Italiane; ISSN: 2704-8667.

- 3) W. Naucke, *Un’irruzione giuridica permanente nel divieto di omicidio. Binding, Hoche, Liberalizzare l’annientamento delle vite prive di valore. Misura e forma*, 1920, in *Diritto penale XXI Secolo*, 2019, n. 2, pp. 339-359.

Title of the original work I translated from German: *Ein fortwirkender juristischer Einbruch in das Tötungsverbot: „Binding/Hoche. Die Freigabe der Vernichtung lebensunwerten Lebens. Ihr Maß und ihre Form“, 1920, in I. Czeguhn-E. Hilgendorf-J. Weitzel (eds.), Eugenik und Euthanasie 1850-1945. Frühformen, Ursachen, Entwicklungen, Folgen, Baden Baden, 2007, pp. 71-86.*

Publisher: ESI- Edizioni Scientifiche Italiane; *ISSN:* 2704-8667.

- 4) Tribunale costituzionale federale – Sentenza 26 febbraio 2020, in *Diritto penale XXI Secolo*, 2020, n. 1, pp. 37-102.

Title of the original work I translated from German: Bundesverfassungsgericht, Urteil des Zweiten Senats vom 26.2.2020, - 2 BvR 2347/15 -, http://www.bverfg.de/e/rs20200226_2bvr234715.html.

The translation contains also a glossary and some explications.

Publisher: ESI- Edizioni Scientifiche Italiane; *ISSN:* 2704-8667.

A. 3. Curations

1. Criminal code annotated with case law, 2018

Under direction of Andrea Antonio Salemme and in collaboration with Sara Piancastelli, *Codice penale con le massime integrali delle SS. UU. e della giurisprudenza più significativa*, Ed. *NelDiritto*, Roma, 2018.

2. Focus Magistratura, 2018

R. Garofoli (ed.), *Focus Magistratura*, *NelDiritto*, Molfetta, 1/2019: curation of the criminal law section together with Andrea Antonio Salemme.

A. 4. Informative Articles

1. Informative Article, January 21st 2022

L'eutanasia non è l'omicidio del consenziente: le sentenze delle corti costituzionali tedesca e austriaca.

Original on <https://www.centrostudilivativo.it/leutanasia-non-e-lomicidio-del-consenziente-le-sentenze-delle-corti-costituzionali-tedesca-e-austriaca>. The article has been published also on *tempi.it*.

2. Informative Article, March 1st 2022

La Cassazione sull'“inchino” nelle processioni davanti alle abitazioni dei boss.

Original on <https://www.centrostudilivativo.it/la-cassazione-sullinchino-nelle-processioni-davanti-alle-abitazioni-dei-boss>. The article has been published also on *l'Opinione delle libertà, opinione.it*.

B. Forthcoming publications

B1. Articles and contributions

a. Article

La responsabilità da reato degli enti nel diritto tedesco. contesto e principi generali. English subtitle: *Corporate Liability Ex Crimine In German Law.*

I am waiting for the publication in *Diritto penale XXI Secolo*, n. 1/2022.

Publisher: ESI- Edizioni Scientifiche Italiane; ISSN: 2704-8667.

b. Article

In collaboration with Andrea Antonio Salemme: *DDL zan e modifiche all'ordinamento penale. Considerazioni critiche.*

c. Article

I reati informatici e la tutela del bene giuridico.

Intervention held at the ICONs Conference in Florence, Novembre 22nd- 23rd 2019. I am evaluating the possibility of publishing the contribution in German.

d. Book chapter

Percorsi Giuffré, Criminal law Handbook: Chapter 4, *I delitti contro il sentimento religioso e la pietà dei defunti* (crimes against the religious feeling and the piety for dead people); Chapter 11, *I delitti contro il sentimento per gli animali* (crimes against the feeling for animals).

e. Book chapter

Il ruolo del mezzo informatico nella propagazione delle fake news e le condotte penalmente rilevanti, to be published in *Nuove problematiche in tema di reati informatici*, eds. Gaspare Jucan Sicignano and Antonino Di Maio, Publisher *La Tribuna*.

B2. Scientific translations

a. Translation German-Italian

C. Knauer, *Die straf- und bußgeldrechtliche Haftung von Vorständen für Organisations- und Aufsichtsmängel im Unternehmen.*

Lecture for the meeting of the Deutsch-Italienische Juristenvereinigung (DIJV), Munich, October 7th-9th 2016.

Translated in Italian as *La responsabilità penale e penale-amministrativa degli enti per carenze organizzative e di sorveglianza nell'attività d'impresa.*

For further information: sekretariat@diiv.org; peter.kindler@jura.uni-muenchen.de.

b. Translation German-Italian

Verfassungsgerichtshof, Urteil 11.12.2020.

Object of this translation is the decision of the Austrian Constitutional court about § 78 StGB, offence dealing with instigation and collaboration to a suicide.

Francesco Camplani, PhD**Teaching activity and conferences****Last update: May 25th, 2022****A. Parthenope University of Naples, Criminal law and Regulatory offences law Courses, Proff. Alberto de Vita and Fabrizio Rippa****I. Seminars, Academic Year 2021-2022**

- 1) May 13th, 2022: *La responsabilità da reato degli enti. Principi e prospettive nel diritto italiano e comparato* (Corporate criminal liability. Principles and perspectives under Italian and comparative law).

II. Seminars, Academic Year 2020-2021

- 2) September 28th, 2020: *Il reato. Struttura della valutazione analitica di un fatto storico* (The offence. Structure of the analytical evaluation of a fact. Focus on theft and larceny).
- 3) March 12th, 2021: *Il principio di irretroattività. Istituto di garanzia e parametro di costituzionalità* (The irretroactivity principle. Guarantee institution and constitutionality parameter).
- 4) April 22nd, 2021: *Il caso Thyssenkrupp e le sue implicazioni sulla causalità e sul discrimine fra dolo eventuale e colpa cosciente* (The Thyssenkrupp case and its implications on causality and on the distinction between eventual intent or dolus eventualis and recklessness).
- 5) April 30th, 2021: *Lettura guidata delle Sezioni Unite Franzese e ThyssenKrupp* (Guided reading of the Grand Chamber decisions Franzese and ThyssenKrupp).

III. Seminars, Academic Year 2019-2020

- 1) April 28th, 2020: *La depenalizzazione e i fondamenti del diritto penale-amministrativo* (Decriminalisation and the foundations of criminal-administrative law).
- 2) May 11th, 2020: *La responsabilità da reato degli enti – diritto italiano e comparato* (Corporate criminal liability. Italian and comparative law).
- 3) May 28th, 2020: *I reati contro il patrimonio: bene giuridico e sistematica. Il furto e la truffa* (Offences against patrimony: protected legal good and systematical organisation. Focus on theft and larceny).

IV. Seminars, Academic Year 2018-2019

- 1) May 3rd, 2019: *Il reato impossibile* (The impossible offence because of the impossibility of «damaging or dangerous event»).

V. Seminars, Academic Year 2017-2018

- 1) March 19th 2018: *Il corollario dell'irretroattività come parametro di costituzionalità* (The corollary of non-retroactivity of criminal legal provision as a parameter of constitutionality).
- 2) April 12th, 2018: *Il nesso di causalità: ricostruzione in casistiche particolari* (The causal link: reconstruction in particular cases).
- 3) April 16th, 2018: *Dolo, colpa e Formula di Frank: i primi due gradi del caso Thyssenkrupp* (Intention, fault and Frank's formula: the first two instances of the Thyssenkrupp case).
- 4) May 21st, 2018: *La Truffa: una fattispecie per tutte le stagioni* (Lacerny: an offence for all seasons).

B. Parthenope University of Naples, SIPPAS Master, Criminal law module, Prof. A. De Vita

The following three lectures have been held in English on the online platform Microsoft Teams.

- 1) March 19th, 2020: *The public administration as a value to be protected by criminal law*.
- 2) March 20th, 2020: *Public officials and Criminal law: definitions, powers and duties*.
- 3) March 31st, 2020: *Abuse of office and other patrimonial infidelities of public officials*.

C. Interventions, seminar and conferences

- 1) November 21st, 2015: Seminar and paper presentation, *I Compliance Company Programs di matrice angloamericana e i modelli organizzativi previsti dal d.lgs. 231/2001: esperienze a confronto* (The angloamerican Compliance Company Programs and the organisational model foreseen by legislative decree no. 231 of 2001), at LUISS Guido Carli- Law Department, Via Parenzo 11, 00198 Rome, Italy.
- 2) April 13th, 2016: Seminar, *Ne bis in idem e reati finanziari* (Ne bis in idem and financial crimes), at LUISS Guido Carli- Law Department.
- 3) November 29th, 2018: Intervention, *Locus commissi delicti e reati informatici: problemi e prospettive di riforma. Il problema dei reati a soggetto passivo determinato* (Locus commissi delicti and informatic crimes: problems and reform perspectives. The question of the crimes with undetermined passive subject), at the Siracusa Institute, IX Doctoral Course "Giuliano Vassalli" on the theme *Nuove frontiere tecnologiche e sistema penale* (New technological frontiers and criminal system).
- 4) June 21st, 2019: Intervention, *L'ambiente: risorse ed opportunita' nel mondo giuridico* (Environment: ressources and opportunities in the juridical field), at Parthenope University of Naples, symposium on the theme *Protezione dell'ambiente, inquinamento e contaminazione delle acque* (Environmental protection and water pollution).
- 5) October 14th, 2019: Seminar, *I reati informatici* (Informatic crimes), at the Bar association of Torre Annunziata.

- 6) November 23rd, 2019: Intervention, *I reati informatici e la tutela del bene giuridico protetto* (Informatic crimes and the protection of the legal good), at University of Florence, ICONs symposium on the theme *Le nuove frontiere del diritto pubblico* (The new frontiers of public law).
- 7) January 15th, 2020: Seminary, *Veleno della mafia. La gestione illegale dei rifiuti / Das Gift der Mafia. Illegale Müllentsorgung* (Mafia's poison: the illegal management of waste), at the University of Innsbruck.
- 8) May 7th, 2021: Seminary, *La responsabilità da reato degli enti e i compliance programs - Prospettive di diritto italiano e comparato* (Corporate Criminal Liability and Compliance Programs – Perspectives on Italian and Comparative Law), online, at Sapienza- University of Rome, Course in *Gestione degli Affari Legali dell'Impresa* – Legal Management.
- 9) June 1st, 2021: Seminary, *Il caso Cerciello Rega e la pena dell'ergastolo* (The murder of Mario Cerciello Rega and the lifelong punishment), online, at the University of Innsbruck.
- 10) September 11th, 2021: Intervention, *Environmental Criminal Law Towards Circular Economy*, online, BLM-ICAM 2020 Conference organised by the Taylor's University by the University of Kelaniya, Malaysia. The intervention has been held in **English**.
- 11) December 1st, 2021: Seminary *Transizione: ecologica o ideologica?* (Ideological or Ecological Transition?), Centro Studi Rosario Livatino, Intervention *Un antidoto al populismo ambientale. L'economia circolare nel sistema del diritto (penale) ambientale* (An antidote to environmental populism. The circular economy in the environmental [criminal] law system).
- 12) May 12th, 2022: Seminary *La Corte di Cassazione sull'“inchino” nelle processioni davanti le abitazioni dei Boss* (The Italian Supreme Court about the “Bow” of sacred statues in front of mafia boss' houses), at the Bar association of Torre Annunziata.